

**Gemeindeverwaltung**

Albisstrasse 2
8932 Mettmenstetten
Fax 044 767 90 20
www.mettmenstetten.ch

gemeinde@mettmenstetten.ch
Tel. 044 767 90 10

Gemeindeversammlung

Die Stimmberechtigten unserer Gemeinde werden eingeladen zu einer Gemeindeversammlung auf

Montag, 17. Mai 2010

19.30 Uhr, Mehrzweckhalle Wygarten, zur Behandlung der folgenden Geschäfte:

A. Sekundarschulgemeinde

1. Rechnung 2009 2 - 3

B. Primarschulgemeinde

1. Rechnung 2009 4 - 5

C. Politische Gemeinde

1. Rechnung 2009 6 - 10
2. Verein Jumpin (Wasserschanzen-Center), Privater Gestaltungsplan, Änderung 11-12
3. Schwimmbad, Sanierung, Bauabrechnung 13

Die Anträge liegen in der Gemeindeverwaltung ab 3. Mai 2010 zur Einsicht auf.

Sekundarschulpflege, Primarschulpflege und Gemeinderat

Mettmenstetten, im Mai 2010

A. Sekundarschulgemeinde

1. Rechnung 2009

Beantragter Beschluss:

1. Der Rechnung für das Jahr 2009 wird zugestimmt.

Laufende Rechnung	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Behörden und Verwaltung	2'555.65		6'500.00		7'359.60	
Legislative	2'555.65		6'500.00		7'359.60	
Bildung	4'596'869.72	393'821.49	4'635'100.00	299'900.00	4'547'621.10	483'710.45
Oberstufenschule	2'581'074.06	68'461.69	2'568'300.00	65'600.00	2'353'313.35	75'662.40
Tagesstrukturen	11'689.40		10'800.00		13'453.45	
Musikschule	117'895.60		117'000.00		109'453.45	
Handarbeit/Hauswirtschaft					-0.10	
Schulliegenschaften/-anlagen	736'066.10	213'887.90	713'800.00	155'600.00	902'528.80	255'744.40
Volksschule Sonstiges	47'757.00	2'661.00	68'800.00	2'000.00	58'525.15	3'080.00
Schulverwaltung	400'830.61		442'200.00		393'162.80	
Sonderschulung	685'468.85	97'374.90	686'600.00	56'400.00	701'750.80	137'268.65
Bildungswesen Übriges	16'088.10	11'436.00	27'600.00	20'300.00	15'433.40	11'955.00
Kultur und Freizeit	25'725.00		26'300.00		19'810.00	
Kulturförderung	17'015.00		17'000.00		11'100.00	
Freizeit	8'710.00		9'300.00		8'710.00	
Gesundheit	14'680.85		19'600.00	1'500.00	18'176.35	
Schulgesundheitsdienst	14'680.85		19'600.00	1'500.00	18'176.35	
Finanzen und Steuern	708'375.50	4'894'152.70	730'300.00	4'666'200.00	724'255.10	4'581'471.25
Gemeindesteuern	170'085.15	4'159'592.80	134'300.00	4'030'700.00	147'873.90	3'978'610.40
Finanzausgleich		734'559.90		635'500.00		602'860.85
Kapitaldienst	31'798.00		30'800.00		46'419.00	
Abschreibungen	506'492.35		565'200.00		529'962.20	
Total Laufende Rechnung	5'348'206.72	5'287'974.19	5'417'800.00	4'967'600.00	5'317'222.15	5'065'181.70
Aufwandüberschuss		60'232.53		450'200.00		252'040.45
Ertragsüberschuss						
	5'348'206.72	5'348'206.72	5'417'800.00	5'417'800.00	5'317'222.15	5'317'222.15

InvestitionsrechnungAusgaben
Fr. Einnahmen
Fr.

Schulliegenschaften/-anlagen	396'028.35	8'236.00
Wygarten II, Parkplätze	30'040.95	
Wygarten II, Fassade, Sanierung	36'798.60	
Sicherheitsauflagen	276'360.90	
Schulhäuser, Beschilderung	5'622.95	
Informatik	39'000.00	
Dachstock, Beitrag soz. päd. Dienst	8'204.95	
Wygarten I, Renovation, Staatsbeitr.		8'236.00
Zunahme Nettoinvestitionen		387'792.35
	396'028.35	396'028.35

**Bestandesrechnung
per 31.12.2009**Aktiven
Fr. Passiven
Fr.

Finanzvermögen	1'136'728.04	
Flüssige Mittel	773.05	
Guthaben	1'091'977.74	
Transitorische Aktiven	43'977.25	
Verwaltungsvermögen	4'404'700.00	
Sachgüter	4'404'700.00	
Fremdkapital	1'541'571.70	
Laufende Verpflichtungen	225'552.65	
Langfristige Schulden	1'200'000.00	
Verpflichtungen für Sonderrechnungen	104'769.05	
Transitorische Passiven	11'250.00	
Eigenkapital	01.01.2009	4'060'088.87
Aufwandüberschuss	2009	60'232.53
Eigenkapital	31.12.2009	3'999'856.34
		5'541'428.04
		5'541'428.04

Abschied der Rechnungsprüfungskommission

Die Rechnungsprüfungskommission hat die Jahresrechnung 2009 und die Sonderrechnungen 2009 der Sekundarschulgemeinde Mettmenstetten geprüft und dabei festgestellt, dass

- » Aufbau und Darstellung der Jahresrechnung den gesetzlichen Vorschriften entsprechen
- » die geprüfte Jahresrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmt
- » Die Buchhaltung ordnungsgemäss geführt ist

Die Laufende Rechnung schliesst mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 60'232.53 ab. Die Investitionsrechnung zeigt eine Abnahme der Nettoinvestitionen von Fr. 387'792.35. Die Bilanz weist Aktiven und Passiven von je Fr. 5'541'428.04 aus. Mit dem Aufwandüberschuss Fr. 60'232.53 der Laufenden Rechnung reduziert sich das Eigenkapital auf Fr. 3'999'856.34.

B. Primarschulgemeinde

1. Rechnung 2009

Beantragter Beschluss:

- Der Rechnung für das Jahr 2009 wird zugestimmt.

Laufende Rechnung	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
	Aufwand Fr.	Ertrag Fr.	Aufwand Fr.	Ertrag Fr.	Aufwand Fr.	Ertrag Fr.
Behörden und Verwaltung	4'184.65		7'500.00		3'659.55	
Legislative	4'184.65		7'500.00		3'659.55	
Bildung	5'950'429.50	559'573.65	5'992'600.00	515'300.00	5'408'202.00	454'279.20
Kindergarten	456'223.80		420'900.00		392'703.85	
Primarschule	2'606'305.75	43'769.15	2'573'000.00	69'000.00	2'418'111.00	63'384.15
Tagesstrukturen	243'589.30	155'406.70	242'300.00	118'100.00	123'738.80	48'451.60
Musikschule	279'561.00		262'500.00		258'567.30	
Schulliegenschaften/-anlagen	752'919.35	228'280.20	817'600.00	236'200.00	661'192.95	188'588.65
Volksschule Sonstiges	245'600.75		267'200.00		246'594.00	15'582.00
Schulverwaltung	510'191.10		428'000.00	1'000.00	445'384.30	5'970.00
Sonderschulung	855'921.15	132'117.60	980'600.00	91'000.00	861'571.55	132'302.80
Bildungswesen Übriges	117.30		500.00		338.25	
Kultur und Freizeit	106'138.90	69'673.70	108'100.00	68'100.00	67'023.80	66'637.40
Kulturförderung	106'138.90	69'673.70	108'100.00	68'100.00	67'023.80	66'637.40
Gesundheit	33'811.50		37'500.00		35'595.75	
Schulgesundheitsdienst	33'811.50		37'500.00		35'595.75	
Finanzen und Steuern	542'785.80	6'049'222.90	561'400.00	6'038'000.00	567'835.85	5'792'516.65
Gemeindesteuern	230'131.20	6'018'738.80	238'700.00	6'007'600.00	199'468.35	5'731'860.75
Kapitaldienst	278.65	30'354.10	300.00	30'300.00	495.20	55'960.35
Grundeigentum Finanzvermögen	30'236.00	130.00	30'200.00	100.00	56'888.40	4'695.55
Abschreibungen	282'139.95		292'200.00		310'983.90	
Total Laufende Rechnung	6'637'350.35	6'678'470.25	6'707'100.00	6'621'400.00	6'082'316.95	6'313'433.25
Aufwandüberschuss				85'700.00		
Ertragsüberschuss	41'119.90				231'116.30	
	6'678'470.25	6'678'470.25	6'707'100.00	6'707'100.00	6'313'433.25	6'313'433.25

Investitionsrechnung

Ausgaben	Einnahmen
Fr.	Fr.

Schulliegenschaften/-anlagen		23'239.95
Dachstock, Beitrag soz. päd. Dienst		23'239.95
Zunahme Nettoinvestitionen		23'239.95
		23'239.90 23'239.90

**Bestandesrechnung
per 31.12.2009**

Aktiven	Passiven
Fr.	Fr.

Finanzvermögen		2'726'463.79
Flüssige Mittel		109'349.11
Guthaben		1'679'247.23
Anlagen		930'335.00
Transitorische Aktiven		7'532.45
Verwaltungsvermögen		2'536'500.00
Sachgüter		2'536'500.00
Fremdkapital		516'811.75
Laufende Verpflichtungen		516'452.90
Transitorische Passiven		358.85
Eigenkapital	01.01.2009	4'705'032.14
Ertragsüberschuss	2009	41'119.90
Eigenkapital	31.12.2009	4'746'152.04
		5'262'963.79 5'262'963.79

Abschied der Rechnungsprüfungskommission

Die Rechnungsprüfungskommission hat die Jahresrechnung 2009 der Primarschulgemeinde Mettmenstetten geprüft. Wir stellen fest, dass

- » Aufbau und Darstellung der Jahresrechnung 2009 den gesetzlichen Vorschriften entsprechen,
- » die geprüfte Jahresrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmt,
- » die Buchhaltung ordnungsgemäss geführt ist.

Die Laufende Rechnung schliesst bei einem Aufwand von Fr. 6'637'350.35 und einem Ertrag von Fr. 6'678'470.25 mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 41'119.90 ab.

Die Nettoinvestitionen im Verwaltungsvermögen betragen Fr. 23'239.95.

Im Finanzvermögen wurden keine Investitionen vorgenommen.

Die Bestandesrechnung weist Aktiven und Passiven von Fr. 5'262'963.79 aus. Durch den Ertragsüberschuss der Laufenden Rechnung vergrössert sich das Eigenkapital auf Fr. 4'746'152.04.

Die Rechnungsprüfungskommission empfiehlt der Gemeindeversammlung, die Jahresrechnung 2009 zu genehmigen.

Mettmenstetten, 13. April 2010

Rechnungsprüfungskommission Mettmenstetten

C. Politische Gemeinde

1. Rechnung 2009

Beantragter Beschluss:

1. Der Rechnung für das Jahr 2009 wird zugestimmt.

Laufende Rechnung	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
	Aufwand Fr.	Ertrag Fr.	Aufwand Fr.	Ertrag Fr.	Aufwand Fr.	Ertrag Fr.
Behörden und Verwaltung	1'633'413.99	445'080.10	1'620'400.00	356'650.00	1'605'995.70	438'994.65
Legislative	65'334.45		58'500.00		49'121.60	
Exekutive	193'356.25		205'500.00		197'530.15	
Gemeindeverwaltung	1'159'849.04	127'089.30	1'161'500.00	74'700.00	1'082'329.85	89'541.50
Verwaltungsliegenschaften	214'874.25	317'990.80	194'900.00	281'950.00	277'014.10	349'453.15
Rechtsschutz und Sicherheit	768'084.30	125'815.95	720'100.00	125'300.00	718'545.05	115'000.15
Rechtspflege	195'173.65	93'730.95	183'100.00	101'000.00	167'636.20	99'794.15
Polizei	140'730.50	1'181.00	125'600.00	100.00	79'136.90	530.00
Rechtssprechung	5'053.70		3'700.00		4'489.05	
Feuerwehr + Feuerpolizei	382'452.55	26'232.00	353'600.00	21'200.00	416'313.35	11'676.00
Militär		1'672.00	1'500.00			
Zivilschutz	44'673.90	3'000.00	52'600.00	3'000.00	50'969.55	3'000.00
Kultur und Freizeit	317'773.00	35'110.50	276'600.00	33'500.00	251'877.35	26'188.65
Kulturförderung	74'964.25	175.00	77'600.00		59'748.65	390.00
Denkmalpflege, Heimatschutz	110.00		150.00		115.00	
Massenmedien	26'858.40	2'892.10	33'900.00	3'500.00	31'451.80	3'786.65
Sport	208'640.35	32'043.40	161'950.00	30'000.00	157'561.90	22'012.00
Liegenschaften Verwaltungsvermögen	7'200.00		3'000.00		3'000.00	
Gesundheit	977'009.42		1'196'300.00	1'000.00	1'187'837.25	
Spitäler	756'183.57		956'500.00		976'274.30	
Kranken- und Pflegeheime	1'779.85		2'000.00			
Ambulante Kranken-/Hauspflege	205'375.95		219'500.00		197'357.65	
Krankheitsbekämpfung	1'411.00		1'500.00		1'124.30	
Lebensmittelkontrolle	12'259.05		16'800.00	1'000.00	13'081.00	
Soziale Wohlfahrt	2'149'047.90	659'175.75	2'079'900.00	610'700.00	2'020'840.30	611'917.40
Sozialversicherung Allgemeines	259.90	38'776.20	18'000.00	35'700.00	17'596.40	37'042.20
Krankenversicherung	198'849.05	198'849.05	234'000.00	234'000.00	194'564.10	194'564.10
Zusatzleistungen zur AHV/IV	642'608.00	301'903.05	607'000.00	288'000.00	628'094.00	293'046.00
Jugend	274'560.05		237'600.00		192'026.55	
Gesetzliche wirtschaftl. Hilfe	836'395.80	118'703.45	721'200.00	53'000.00	786'298.40	87'265.10
Üebrigere Fürsorge	191'375.10	944.00	257'100.00		197'260.85	
Hilfsaktionen	5'000.00		5'000.00		5'000.00	

Laufende Rechnung	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Verkehr	1'016'372.90	170'659.20	942'600.00	138'000.00	905'157.12	155'016.35
Gemeindestrassen	770'939.55	170'659.20	692'600.00	138'000.00	662'753.77	155'016.35
Privatstrassen	25'573.35		30'000.00		25'573.35	
Regionalverkehr	219'860.00		220'000.00		216'830.00	
Umwelt und Raumordnung	1'179'666.80	997'883.40	1'225'200.00	1'037'000.00	1'226'058.70	1'087'028.05
Wasserversorgung	7'301.10		6'500.00		48.60	
Abwasserbeseitigung	652'564.30	652'564.30	679'300.00	679'300.00	655'383.75	655'383.75
Abfallbeseitigung	314'187.95	314'187.95	324'700.00	324'700.00	398'003.20	398'003.20
Friedhof/Bestattung	80'233.30	5'173.80	74'500.00	9'000.00	58'977.90	11'680.90
Gewässerunterhalt	20'171.90		95'000.00		58'673.00	
Naturschutz	4'020.00		11'400.00		10'202.60	
Übriger Umweltschutz	85'760.80	25'957.35	33'800.00	24'000.00	28'585.90	21'960.20
Raumordnung	15'427.45				16'183.75	
Volkswirtschaft	136'436.70	463'099.90	135'400.00	346'800.00	134'705.55	514'271.30
Landwirtschaft	10'830.90		14'300.00		16'298.00	
Forstwirtschaft	122'913.80	80'258.70	119'100.00	75'000.00	117'243.55	80'576.35
Jagd/Fischerei	2'692.00	981.20	2'000.00	1'800.00	1'164.00	1'409.50
Industrie, Gewerbe, Handel		309'020.00		200'000.00		359'445.45
Energieversorgung		72'840.00		70'000.00		72'840.00
Finanzen und Steuern	1'556'038.18	6'577'406.20	1'916'100.00	6'473'100.00	938'088.35	5'843'144.60
Gemeindesteuern	38'179.55	5'297'108.20	45'900.00	5'216'200.00	22'417.67	4'492'315.55
Kapitaldienst	44'594.68	786'696.10	46'200.00	651'800.00	41'685.43	1'010'323.25
Buchgewinn/-verluste		131'850.00		185'000.00		
Grundeigentum Finanzvermögen	407'928.80	146'911.95	430'800.00	127'600.00	498'326.55	144'927.60
Abschreibungen	1'065'335.15	214'839.95	1'393'200.00	292'500.00	375'658.70	195'578.20
Total Laufende Rechnung	9'733'843.19	9'474'231.00	10'112'600.00	9'122'050.00	8'989'105.37	8'791'561.15
Aufwandüberschuss		259'612.19		990'550.00		197'544.22
Ertragsüberschuss						
	9'733'843.19	9'733'843.19	10'112'600.00	10'112'600.00	8'989'105.37	8'989'105.37

InvestitionsrechnungAusgaben
Fr. Einnahmen
Fr.

	Ausgaben Fr.	Einnahmen Fr.
Behörden und Verwaltung	3'080'764.40	155'000.00
Feuerwehr-/Werkgebäude, Tierkörpersammelstelle	3'013'180.20	
Ehem. Werkdienstgebäude, Gemeindehaus, San.	67'584.20	
Feuerwehr-/Werkgebäude, Staatsbeiträge		155'000.00
Rechtsschutz und Sicherheit	30'650.00	
Fw Knonaueramt Süd, Investitionsbeitrag	30'650.00	
Kultur und Freizeit	770'688.10	
Schwimmbad, Sanierung	740'780.70	
Schiessanlage Wissenbach, Altlastensanierung	29'907.40	
Gesundheit	310'942.80	
Bezirksspital, Investitionsbeiträge	310'942.80	
Verkehr	375'381.00	
Leigruppenstrasse, Neuteerung	12'433.10	
Unt. Bahnhofstr., Teilst. Erspachstrasse, Deckbelag	18'762.35	
Gemeindestrassen, Sanierung	112'225.05	
Tempo 30, Verkehrskonzept	75'195.85	
Rössliplatz, flankierende Massnahmen	16'511.85	
Herferswil, Sanierung	25'405.80	
Rossauerstrasse, flankierende Massnahmen	80'000.00	
Zürichstrasse, flankierende Massnahmen	1'993.30	
Werkdienst, Betriebsfahrzeug	32'853.70	
Umwelt und Raumordnung	1'166'286.80	575'677.95
Kanalisationsschächte, Sanierung	81'785.80	
Alte Baarerstrasse, Meteorwasserleitung	129'222.75	
Schwimmbad, Meteorwasserleitung, Ersatz	22'782.85	
Rossauer-/Bolletstrasse, Kanalisationsleitung	117'043.45	
ARA Knonau, Beitrag Sanierung	178'480.75	
ARA Zwillikon, Anschluss Herferswil	-297.70	
Kanalisationsanschlussgebühren		500'032.95
Staatsbeiträge		75'645.00
Bäche, GEP-Sanierung	39'693.90	
Fischbach, Sanierung	-63'638.65	
Dorfbach, Entlastung Bachstrasse, Sanierung	209'781.80	
Eigibach, Ausbau	132'847.05	
Rossauer-/Bolletstrasse, Kanalisationsleitung	148'254.90	
Im Steinisacher - Böniweg, Bachsanierung	170'329.90	
Total Investitionen Verwaltungsvermögen	5'734'713.10	730'677.95
Zunahme Nettoinvestitionen		5'004'035.15
	5'745'973.45	5'745'973.45

Finanzen und Steuern	137'585.25	796'835.25
Albisstrasse 12-16, Neubau, Vorprojekt	5'735.25	
Buchgewinn zugunsten LR	131'850.00	
Aentlerweg, Veräusserung		791'100.00
Zugang Sachwertanlagen FV		5'735.25
Total Investitionen Finanzvermögen	137'585.25	796'835.25
Abnahme Nettoinvestitionen	659'250.00	
	796'835.25	796'835.25

**Bestandesrechnung
per 31.12.2009**

Aktiven
Fr. Passiven
Fr.

Finanzvermögen	32'344'187.40
Flüssige Mittel	2'924'073.46
Guthaben	11'691'338.09
Anlagen	17'616'085.25
Transitorische Aktiven	112'690.60
Verwaltungsvermögen	6'075'400.00
Sachgüter	5'205'800.00
Investitionsbeiträge	869'600.00
Fremdkapital	6'270'020.41
Laufende Verpflichtungen	4'345'460.41
Langfristige Schulden	100'000.00
Verpflichtungen für Sonderrechnungen	83'336.60
Rückstellungen	58'578.85
Transitorische Passiven	1'682'644.55
Verrechnungen	-62'920.50
Übrige Verrechnungskonten	-62'920.50
Spezialfinanzierung	1'107'721.29
Verpflichtungen für Spezialfinanzierung	1'107'721.29

Eigenkapital	01.01.2009	31'364'378.39	
Aufwandüberschuss	2009	259'612.19	
Eigenkapital	31.12.2009	31'104'766.20	31'104'766.20
			38'419'587.40

Abschied der Rechnungsprüfungskommission

Die Rechnungsprüfungskommission hat die Jahresrechnung 2009 der Politischen Gemeinde Mettmenstetten geprüft.

Wir stellen fest, dass

- » Aufbau und Darstellung der Jahresrechnung 2009 den gesetzlichen Vorschriften entsprechen,
- » die geprüfte Jahresrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmt,
- » die Buchhaltung ordnungsgemäss geführt ist.

Die Laufende Rechnung schliesst bei einem Aufwand von Fr. 9'733'843.19 und einem Ertrag von Fr. 9'474'231.00 mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 259'612.19 ab.

Die Nettoinvestitionen im Verwaltungs-/Finanzvermögen betragen Fr. 4'344'785.15.

Die Bestandesrechnung weist Aktiven und Passiven von Fr. 38'419'587.40 aus. Durch den Aufwandüberschuss der Laufenden Rechnung vermindert sich das Eigenkapital auf Fr. 31'104'766.20.

Die Rechnungsprüfungskommission empfiehlt der Gemeindeversammlung, die Jahresrechnung 2009 zu genehmigen.

Mettmenstetten, 20. April 2010

Rechnungsprüfungskommission Mettmenstetten

2. Verein Jumpin, Wasserschanzen-Center, Privater Gestaltungsplan, Änderung

Beantragter Beschluss:

1. Der vom Verein Jumpin beantragten Änderung des privaten Gestaltungsplanes Wasserschanzencenter, Rossauerstrasse 33 gemäss revidiertem Plan Nr. 150 vom 13. November 2010 sowie dazugehörigen Bestimmungen wird in Anwendung von § 86 des kantonalen Planungs- und Baugesetzes (PBG) zugestimmt.
2. Vorbehalten bleibt die Genehmigung durch die Baudirektion des Kantons Zürich. Der Gemeinderat wird ermächtigt, Änderungen am Gestaltungsplan bzw. den Bestimmungen in eigener Zuständigkeit vorzunehmen, sofern sie sich als Folge von Entscheiden im Rechtsmittelverfahren oder als formelle Änderungen im Genehmigungsverfahren als notwendig erweisen.

Bericht

a) Vorbemerkung

Seit dem Jahre 1995 existiert für den Bau und Betrieb eines Training-Centers für Skiakrobatik, Rossauerstrasse 33, ein privater Gestaltungsplan. Das Grundstück befindet sich im Eigentum der Politischen Gemeinde, den Anlagebetreibern ist das Areal im Baurecht übertragen worden.

Das Jumpin muss den Einwohnern unserer Gemeinde wohl kaum mehr näher vorgestellt werden. Es ist eines der weltweit wenigen Trainingscenter für Skiakrobaten und Snowboarder. Seit 1996 finden hier Spitzensportler, Freestyler und Nachwuchskräfte aus ganz Europa ideale Trainingsmöglichkeiten. Daneben bietet es aber für Leute ohne sportliche Ambitionen ein attraktives Freizeitprogramm.

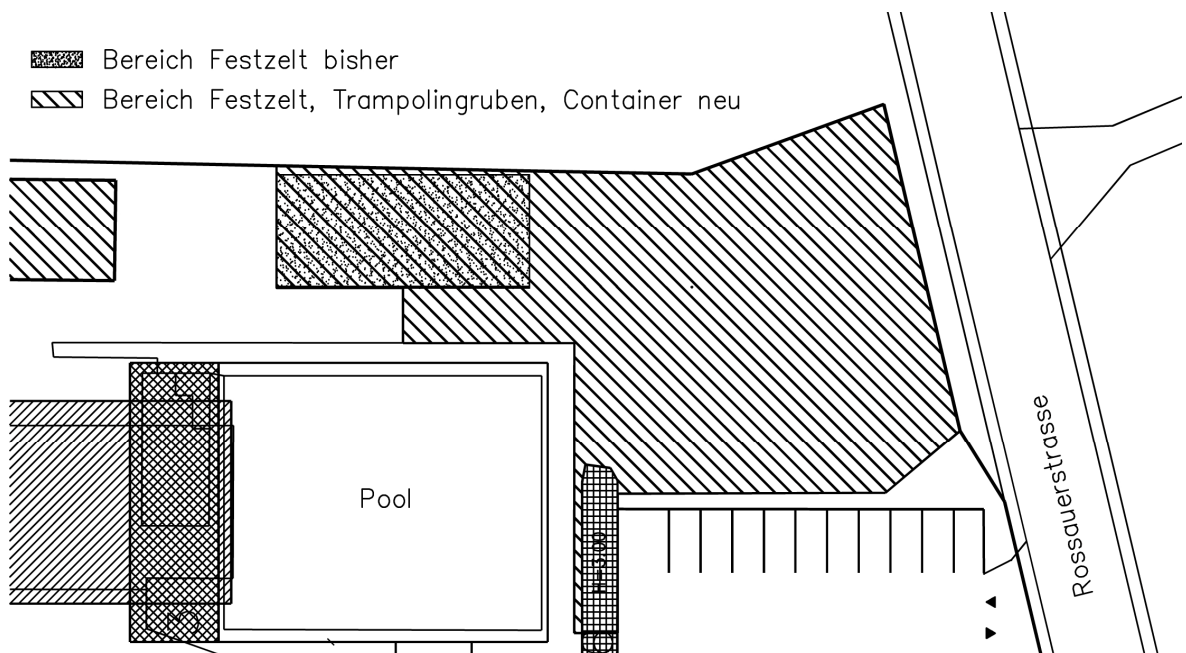
Initiator des Centers ist der einheimische Sonny Schönbächler, welcher an den olympischen Winterspielen 1994 die Goldmedaille gewann. 2006 gelang Evelyne Leu, bis vor kurzem in Mettmenstetten wohnhaft, an der Winterolympiade in Turin das gleiche Kunststück. Für die olympischen Winterspiele 2010 in Vancouver qualifizierten sich mit Christian Hächler, Andras Isoz (derzeitiger Leiter der Anlage und Präsident des Vereins Jumpin) sowie Thomas Lambert wiederum in Mettmenstetten wohnhafte Freestyler. Leider blieb ihnen der ganz grosse Erfolg verwehrt.

b) Änderungsbedarf

Aufgrund der gestiegenen Anforderungen an die Schanzenanlage erfolgte im Jahre 2006 eine erstmalige, von der Gemeindeversammlung und kantonalen Baudirektion gutgeheissene Bereinigung des Gestaltungsplanes, welche folgende Punkte umfasste:

- » Anpassung der Mantel-/Höhenlinie bei der Schanzenanlage (Erhöhung und Erweiterung)
- » Anpassung der Mantel-/Höhenlinie beim Trainer-Podest (Erhöhung, Erweiterung und Lage)
- » Neuausscheidung Zone für temporäre Installationen (Zelt) auf der Südostseite des Beckens
- » Anpassung Mantellinie für Sprungturm im Bereich des Beckens
- » Neuausscheidung Zone für Materialgebäude auf der Nordwestseite des Beckens

Im November 2009 haben die Anlagebetreiber, Verein Jumpin, den Gemeinderat informiert, dass der private Gestaltungsplan wiederum anpassungsbedürftig ist. Die unterbreitete, als moderat zu bezeichnende Korrektur des Gestaltungsplanperimeters sieht eine Erweiterung aufgrund der gestiegenen Platzbedürfnisse: Die Zone für temporäre Installationen soll neu als Zone für Zelt/Trampolinguhrbe/Container bezeichnet werden. Sie erfährt zudem lagemässig eine Veränderung.



Die gewünschte Erweiterung umfasst unter anderem auch das Gebiet, welches ursprünglich für eine geplante Südumfahrung von Mettmenstetten vorgesehen war. Eigentümer dieses Areals ist das kantonale Tiefbauamt. Die in dieser Zone statthafter, aus Leichtbauweise bestehenden Bauteile (Zelt-/Sportbauten, etc.) dürfen nur während den Betriebszeiten des Jumpin, maximal vom 1. April bis 31. Oktober für Veranstaltungen genutzt und in der restlichen Zeit als Lagerfläche verwendet werden. Die Anordnung der Zeltanlagen kann innerhalb der Zone frei erfolgen, für Anlageteile wie Trampoligrube, Container, etc. muss vorgängig eine Baugesuchseingabe erfolgen.

Wesentlich ist für den Gemeinderat die Feststellung, dass die vorgesehenen Anpassungen keine Auswirkungen auf das Betriebskonzept haben (Lärm, Verkehr, usw.) bzw. zu zusätzlichen Belastungen für die Bevölkerung führen.

Gemäss den Bestimmungen des kantonalen Planungs- und Baugesetzes fand in der Zeit vom 11. Dezember 2009 bis 8. Februar 2010 die öffentliche Planaufgabe statt; dagegen sind keine Einwendungen oder Begehren eingegangen. Das Amt für Raumordnung und Vermessung hat im Rahmen des Vorprüfungsverfahrens die Genehmigungsfähigkeit der Gestaltungsplanänderung bescheinigt.

3. Schwimmbad, Sanierung, Bauabrechnung

Beantragter Beschluss:

1. Die Bauabrechnung über die Sanierung des Schwimmbades wird gutgeheissen.

Bericht

a) Kostenzusammenstellung

Schlussabrechnung	Fr.	740'937.80
Noch offene Rechnungen MSV und M. Hächler	Fr.	4'000.00
Nettokosten	Fr.	<u>762'252.70</u>
Kosten	Fr.	<u>744'937.80</u>

b) Kreditnachweis

GV-Kredit vom 19.05.2008, Bauprojekt-/Kreditbewilligung	Fr.	724'000.00
GR-Kredit vom 03.03.2009, Umgestaltung Eingangsbereich	Fr.	39'500.00
./. Nettokosten gemäss Schlussabrechnung	Fr.	<u>744'937.80</u>
Kreditunterschreitung	Fr.	<u>18'562.20</u>

c) Buchhaltungsnachweis

	Ausgaben	Einnahmen
- Investitionsrechnung 2009	Fr. 768'752.70	Fr. 27'814.90
- Investitionsrechnung 2010	Fr. 4'000.00	Fr. 0.00
- Nettokosten	Fr. <u>0.00</u>	Fr. <u>744'937.80</u>
	Fr. <u>772'752.70</u>	Fr. <u>772'752.70</u>

Abschied der Rechnungsprüfungskommission

Die Rechnungsprüfungskommission hat die Bauabrechnung für die Sanierung des Schwimmbades Mettmens-
tetten geprüft.

Die Abrechnung beläuft sich auf Fr. 744'937.80. Gegenüber dem von der Gemeindeversammlung vom 19. Mai
2008 genehmigten Kredit von Fr. 724'000.00 und dem Zusatzkredit, Gemeinderatsbeschluss vom 03. März
2009 von Fr. 39'500.00, ergibt sich eine Kreditunterschreitung von Fr. 18'562.20 oder 2.43%.

Die RPK empfiehlt der Gemeindeversammlung die Bauabrechnung zu genehmigen.

Mettmenstetten, 29. März 2010

Rechnungsprüfungskommission Mettmens-
tetten